

- 感谢您购买 Olympus 数码照相机。在您开始使用新照相机前,请仔细 阅读本说明书以便最大限度发挥其性能和延长照相机寿命。妥善保存本 说明书以供今后参考。
- 我们建议您在拍摄重要照片之前试拍几次以熟悉照相机之性能。
- 本说明书包含使用 Olympus Stylus 300/400 DIGITAL (µ[mju:] 300/400 DIGITAL) 的说明。除非特别指明,本说明书中的说明适用于两个机型。
- 为不断改进产品, Olympus 保留更新或修改本说明书中信息的权利。





对北美和南美用户

<b>对美国用户</b> 产品保证声明	
型号	: Stylus 300 DIGITAL、Stylus 400 DIGITAL
	RM-2(遥控器)
商标名称	:OLYMPUS
责任方	: Olympus America Inc.
地址	:2 Corporate Center Drive, Melville, New York 11747-3157 U.S.A
由迁日辺	:631 844 5000
电话亏钨	. 631-644-5000

FCC 规程 经测试符合家用或办公室用

该装置符合 FCC 规程第 15 章。操作须服从以下两种情况: (1) 该装置不会引起有害干扰。 (2) 该装置必须接纳收到的任何干扰,包括会引发不合意操作的干扰。

对加拿大用户

此 B 级数码装置符合加拿大干扰引发装置规程的全部要求。





"CE"标记表示本产品符合欧洲安全、卫生、环境和用户保护要求。带 "CE"标记的照相机将在欧洲销售。

#### 商标

- IBM 为国际商业机器公司的注册商标。
- Microsoft 和 Windows 为微软公司的注册商标。
- Macintosh 为苹果电脑公司的商标。
- •其他所有各公司及产品的名称均为相应业主的注册商标和/或商标。
- 本说明书中所引用的照相机文件系统标准为日本电子及信息技术工业协会 (JEITA)制定的"照相机文件系统设计规则(DCF)"标准。



	目录	第4页	
	准备	第8页	1
<b>照相机功能的介绍</b> 本部分向您介绍拍摄及播放的基 * 语经	快速使用指南	第 32 页	2
"快速使用指南"是为希望在非 常短的时间内熟悉本照相机的用 已设计的	使用菜单和标签	第 38 页	3
一 这 11 日 3 。	拍摄基础知识	第 46 页	4
用于微调设定以获得特殊摄影效 果	高级摄影	第 64 页	5
用于播放编排图像	播放	第 80 页	6
使照相机的操作更加简便的设 <sub>定。</sub>	有用的功能	第 <b>97</b> 页	7
打印图像	打印设定	第 107 页	8
故障检修及其他信息	其他	第 113 页	9
	规格	第 127 页	
	用语表	第 129 页	
	索引	第 131 页	



opx\_cs\_00\_0\_bookfile.book Page 4 Monday, April 14, 2003 3:25 PM

目录

## 目录.....

### 1 准备

部件夕称 8
昭相机 8
液晶显示屏指示 10
版出显示》加强为14-14-14-14-14-14-14-14-14-14-14-14-14-1
如何使用木说明书 15
对由池充由 17
安装电池 18
使用洗购的 AC 转接器
插入插卡
插卡基础知识
取出插卡
电源开 / 关
如果无法识别插卡(插卡检查)
洗择语言 🚛
设定日期和时间 ④
持拿照相机

## 2 快速使用指南

4

拍摄	32
拍摄静止图像........................	32
记录动画........................	33
播放	34
观看静止图像......................	34
观看动画.......................	35
保护图像 📭	36
消除图像(单帧消除) 🏠	37



4

8



目录

38

46

64

5

## 3 使用菜单和标签

菜单
如何使用菜单
快捷菜单
模式菜单

## 4 拍摄基础知识

拍摄模式
拍摄静止图像49
用液晶显示屏拍摄静止图像
用取景器拍摄静止图像50
取景器和液晶显示屏的比较
如果无法获得正确的聚焦53
聚焦后确定被摄对象的位置(聚焦锁定) 53
难以聚焦的被摄对象 54
夜景模式 図
记录动画 🕰
变焦
使用光学变焦
数码变焦 (DIGITAL ZOOM) - 使用数码变焦
使用闪光灯 \$61

### 5 高级摄影

近拍模式 🗳	. 64
自拍定时器 🖒	. 65
遥控拍摄 🔓	66
选择测光区域 <b>ESP</b> , • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	68
连拍 🗆 , 🖳	69
全景拍摄 (PANORAMA)	. 70
合成图像 (2 Ⅳ 1) -拍摄合成图像 <b>2 Ⅳ 1</b>	. 72
选择记录模式 ◀⊷	. 73
改变图像亮度(曝光补偿) 🗹	. 77



目录

	调整白平衡 <b>WB</b>	 	 	 	 	 	78
6	播放						80

观看静止图像 ▶80
快速浏览 (OUICK VIEW) 81
近距播放 Q82
索引显示 🎦
选择图像帧数84
幻灯片放映 🕒
在电视机上播放
图像旋转 ①
动画 (MOVIE PLAY) – 观看动画 ▶
保护图像 0
※) 国際 01
里顿消除
全部消除
编辑静止图像
黑白 (BLACK&WHITE) - 产生黑白图像
棕褐色 (SEPIA) - 产生棕褐色图像
改变图像尺寸 №
建立索引 (INDFX) 95
定立示り(11000)/11111111111111111111111111111111

## 7有用的功能

出厂设定 (ALL RESET) - 保存设定	97
3. 3. 3. 3. 3. 3. 3. 3. 3. 3. 3. 3. 3. 3	99
	101
	101
	. 102
记求浏览 (REC VIEW) - 拍摄后立即观有图像	. 103
关闭哔声 ■)))	. 104
像素映射 (PIXEL MAPPING)	. 105
VIDEO 输出 (VIDEO OUT) - 视频输出选择	. 106





目录

107

# **8** 打印设定

如何打印 🕘	107
全帧预约 凸	109
单帧预约 🗗	110
重新设定打印预约资料 🚨	112

# <u>9</u> 其他

误码表	13
故障检修	14
菜单清单	18
出厂缺省设定1	22
拍摄模式下的功能清单1	24
照相机保养1	25
规格	27
用语表	29
索引1	31







Đ

DC-IN 接口

(**4.8V**) เ≌ 第20页

→ |<sup>8</sup>

接口盖 ୲୲⋧ 第22,

USB 接口

86页







### 液晶显示屏指示





动画

	项目	指示	参考页
1	拍摄模式	P, 🛱, 🖄, 🔛, 🖍, 🏠	第 46 页
2	电池检查		第 13 页
3	绿色灯	0	第 49 页
4	闪光灯待机 照相机晃动警告 / 闪光灯 充电	<ul><li>↓ (点亮)</li><li>↓ (闪烁)</li></ul>	第 61 页
5	近拍模式	¥.	第 64 页
6	闪光模式	💿 , 🗲 , 🕃	第 61 页
7	连拍		第 69 页
8	自拍定时器 遥控	<u>ی</u> ۱	第 65 页 第 66 页
9	记录模式	SHQ, HQ, SQ1, SQ2	第 73 页
10	分辨率	2272×1704, 2048×1536 等	第 74 页
11	曝光补偿	-2.0 - +2.0	第 77 页
12	测光	•	第 68 页
13	白平衡	※, (1), (2), (2), (2), (2), (2), (2), (2), (2	第 <b>78</b> 页
14	AF 对象标志	[]	第 53 页



	项目	指示	参考页
15	存储器标尺	, , , , , ,	第 13 页
16	可存储的静止图像数 剩余秒数	16 16"	第 49 页 第 56 页

1

准备





### ●播放模式

INFO 设定供您选择显示于液晶显示屏上的信息量。信息显示设为 ON 时的画面如下所示。 ☞ "显示拍摄信息" (第 101 页)





项目 指示 参考页 1 电池检查 第13页 凸 × 10 2 打印预约、打印数 第107页 3 动画 R 第88页 4 保护 0-п 第90页 SHQ, HQ, SQ1, SQ2 5 记录模式 第73页 6 分辨率 2272×1704, 2048×1536 等 第74页 7 -2.0 - +2.0曝光补偿 第77页 AUTO, 淡, 凸, 点, 崇 8 白平衡 第 78 页 9 '03.05.17 15:30 日期和时间 第29页 10 文件号码(静止图像) FILE: 100-0030 0"/20" 播放时间 / 总记录时间 (动画)

الَّ it  出现在所选动画上和从索引显示所显示的指示与使用动画播放功能 显示动画时出现的指示不同。





#### ●存储器标尺

-0

拍摄图像或记录动画时存储器标尺点亮。标尺点亮时,照相机将图像或动画 存储在插卡上。存储器标尺指示根据拍摄状况改变如下。 标尺全部点亮时,请稍等片刻直至点亮的区域熄灭,然后再拍摄下一幅图像。

#### 拍摄静止图像时



#### 记录动画时



#### ●电池检查

如果剩余电池电量低,在照相机电源打开或使用中液晶显示屏上的电池检查 指示改变如下。

		无指示
点亮 (绿色)	点亮 (红色)	位于取景器右侧的绿色和橙色 灯闪烁
可以拍摄图像。*	剩余电量: 低 请尽快充电,特别在长时间 使用时。	剩余电量: 耗尽 用充好电的电池更换。

\* 电池消耗量根据照相机的操作状态有极大的差异。照相机可能关闭电源而 不显示低电池电量警告。请尽快充电。





### 防水特性

本照相机防水,来自任何方向的水溅均不会使其受损。但它无法在水中使 用。使用照相机时请遵守以下注意事项。

由于用户的错误使照相机进水而导致故障, Olympus 概不负责。









•请勿用水冲洗照相机。

•请勿将照相机掉进水中。

▶。 ●请勿在水中拍摄。

- 如果电池舱盖、接口盖或 DC-IN 接口盖打开,照相机失去防水性能。请 务必在使用照相机之前关闭所有盖子。
- •请在更换电池或插卡之前擦干照相机上的水。
- 拍摄时请保持镜头不被水溅。(否则照相机可能无法正确聚焦。)
- 若照相机受水溅,请尽快用干布将水擦干。若照相机受盐水溅或淋后未及时擦干,可能会损坏。
- 请勿对电池舱盖、接口盖或 DC-IN 接口盖用力过度或剥开其橡胶圈。
- 若橡胶圈破旧或损坏,请就近向 Olympus 服务中心咨询。(更换零部件 要收费。)
- 若电池舱盖、接口盖或 DC-IN 接口盖的橡胶盖内有尘沙,请在关上盖子 之前擦净,否则,照相机可能会进水。
- 充电电池和其他照相机附件不防水。使用附件时请小心。





0



## 如何使用本说明书

按照箭头进行菜单操作。有关操作步骤的详细说明,请参见"如何使用菜单"(第39页)



1

転数

此示例页仅供参考。它可能与本说明书中的实际页面不同。

### 本说明书中使用的指示

〕 注	可能会引起故障或操作问题的重要信息。还有应绝对避免的操作警 告。	
?	有助于最大发挥照相机性能的有用信息和要点。	
R <sup>2</sup>	详细说明或相关信息的参考页。	





请按照步骤正确装接手带,以免照相机跌落。如果手带装接不正确,照相机跌落,Olympus 对受损概不负责。





•



### 对电池充电

本照相机使用 Olympus 锂离子电池(LI-10B)。本照相机只能使用此电池, 无法使用其他电池。购买照相机时电池未完全充电。请在第一次使用之前在 指定充电器(LI-10C)上对电池完全充电。有关详细说明,请阅读充电器的 说明书(附带)。

#### ●关于电池

将电池装入充电器时,务必将右图所示的电池 + - 端子 连接器端子 对准。



**!** 注

•请仅使用指定的充电器。

• 若要长时间使用照相机,建议您随身携带备用电池(另售)。











安装电池

20

### 使用选购的 AC 转接器

除照相机附带的锂离子电池外,还可以使用 AC 转接器。请选择最合适的电源。 可以使用选购的 Olympus AC 转接器从普通的 AC 墙壁插座对数码照相机供电。 请务必使用指定的 AC 转接器。AC 转接器适用于下载图像等花时间的工作。 请使用设计为用于照相机使用地区交流电压及插头形状下的 AC 转接器。 有关详细说明,请就近向 Olympus 经销商或服务中心咨询。







## 插入插卡

本说明书中的"插卡"表示 xD-Picture Card。本照相机使用这种插卡记录图 像。

### 插卡基础知识

插卡相当于普通照相机的胶卷,用于记录所拍摄的图像。记录和保存在插卡 上的图像可以简单地进行消除、覆写和 / 或在电脑上进行编辑。

① 索引区

可以写下插卡的目录。 ② 接触区

与照相机信号读取接触面相接触。

### 兼容的插卡

• xD-Picture Card (16 至 256 MB)



0

1 准备



1 确认:









-



•请勿在插卡舱盖关闭时推入插卡。否则可能损坏插卡或照相机。







# 电源开/关

●拍摄图像时

- 电源开:打开镜头盖。
  - 照相机在拍摄模式下打开电源。镜头伸 出,被摄对象显示在液晶显示屏上。 如果打开镜头盖时镜头不伸出,可能是 镜头盖未完全打开。请完全打开镜头盖 直至发出喀嗒声。
  - 第一次使用照相机或在取出电池后将照相机 放置一天时,日期和时间被重设。这时,打 开照相机电源时 "SET DATE & TIME"出现

在液晶显示屏上。 🖙 "设定日期和时间" (第 29 页) 按 (ICD) 关闭液晶显示屏。照相机电源仍然打开。





私思

1 i

#### 电源关:稍微关闭镜头盖,但请勿触及镜头。

镜头盖在触及镜头之前停止,等镜头全部缩回后再完全关闭镜头盖。 照相机电源关闭。(液晶显示屏也关闭。)



•请勿按压盖在镜头上的镜头盖,否则可能会损坏镜头或导致镜头故障。

启。若暂时不拍摄图像,请尽量随时关闭照相机电源。













电源开/关

Ì

主

### 如果无法识别插卡(插卡检查)

当电源打开时,照相机自动检查插卡。如果照相机中无插卡或插入本照相机 不支持的插卡,显示以下画面。



•格式化插卡时,插卡上存储的所有资料均被消除。

私思

液晶显示屏指示	更正措施
! NO CARD [无存储卡]	照相机中无插卡或插卡未正确插入。 → 插入插卡。如果已经插入插卡,请将它取出后重 新正确插入。
CARD SETUP POWER OFF TFORMAT SELECT+ G GO+ OK	<ul> <li>插卡无法记录、播放或消除图像。换上新的插卡或格式化插卡。</li> <li>→ 按 △ ▽ 选择 POWER OFF, 然后按 OK □ 。 换上新的插卡。</li> <li>→ 格式化插卡。</li> <li>→ 格式化插卡。</li> <li>应示确认画面。选择 YES 并按 OK □ 。</li> <li>格式化开始。如果插卡格式化成功,照相机准备拍摄。</li> </ul>



















- 年份的前两位数字被固定。
- 8 重复此步骤,直至完成日期和时间设定。
  - 本照相机仅以 24 小时时间制显示 ("2 p.m"为"14:00")。
- 9 按 OK Ⅲ。

30

- 为了进行更精确的设定,在时间到达 00 秒时按 OK 
   。按此钮时时 钟开始计时。
- 10 关闭镜头盖以关闭照相机电源。



00:00

SELECT+ I SET+ GO+ OK

- 只要不重新调整,即使关闭电源当前的设定仍将保留。
- 若在未装入电池时将照相机放置约1天,则日期和时间设定被取 消。若在照相机中短时间装入电池后取出,则设定更快被取消。在 拍摄重要图像之前,请确认日期和时间设定正确。
   如果日期和时间设定被取消,下次打开照相机时警告显示在液晶显。
  - ·如来口朔和时间设定被取用,下次打开照怕机时音音亚小在液面3 示屏上。 ☞ "误码表" (第 113 页)
  - 要点 • 也可以从播放模式设定日期和时间。



## 持拿照相机

拍摄时,双手紧握照相机,双肘紧贴身体,防止照相机移动。以垂直位置拍 摄时,持拿照相机时使闪光灯位于顶部。

用液晶显示屏拍摄图像



1



用取景器拍摄图像

水平握法

Į

注



垂直握法





请勿让手指和手带挡住镜头和闪光灯。

 如果在按快门钮时照相机抖动,则无法获得清晰的图像。请正确持 拿照相机,轻轻按下快门钮。





## 2快速使用指南

拍摄

拍摄静止图像

เชิ 第49页














壺鱼



3使用菜单和标签

打开照相机电源并按 **OK** Ⅲ 时,顶层菜单显示在液晶显示屏上。从该菜单 设定本照相机的各种功能。本章用拍摄模式画面说明菜单的工作。









・根据照相机模式和设定,有些项目无法选择。
 ・在 SFTUP 标签以外的菜单打开时按快门钥

注

- 在 SETUP 标签以外的菜单打开时按快门钮允许您使用当前所选的 设定拍摄。
  - ・如果要在关闭照相机电源后保存设定,将 ALL RESET 设为 OFF。
    ■③ "出厂设定 (ALL RESET) 保存设定" (第 97 页)





•



# 快捷菜单

## ●拍摄模式

快捷菜单为常用菜单,可以从顶层菜单进入。

静止图像 / 动画





根据光源设定适当的白平衡。

第 78 页







#### INFO

在液晶显示屏上显示全部拍摄信息。	第 101	页
------------------	-------	---

#### ☆ ERASE [删除1张]

消除所选的静止图像或动画。

[]:将显示设为中文(简体)时出现。 🖙 表示切换语言(第27页)





第91页



•



3

使用菜单和标签

# 模式菜单



CAMERA [摄影] 标签		
ESP/ •	从 ESP 或 SPOT 选择测光方式 (	第 68 页
DRIVE	从 🗖 (单帧摄影)或 🖵 (连拍)选 择拍摄模式。	第 69 页
DIGITAL ZOOM [数码变焦]	扩展最大光学变焦,使变焦最大可达 5 倍。	第 59 页
PANORAMA [全景拍摄]	允许用 Olympus CAMEDIA 牌的插卡拍摄 全景图像。	第 <b>70</b> 页
2 IN 1 [合成图像]	结合两幅连续拍摄的静止图像并作为单幅 图像存储。	第 <b>72</b> 页

## CARD [存储卡] 标签

CARD SETUP		#* 00 T
[设定存储卡]	格式化插卞。	弗 99 页

SETUP [设定] 标签		
ALL RESET [出厂设定]	选择关闭电源时是否保持当前的照相机设 定。	第 <b>97</b> 页
₽	选择画面显示用语言。	第 27 页
■)))	打开和关闭哔声(用于警告等)。	第 104 页



模式菜单

REC VIEW [记录浏览]	选择将图像存入插卡时是否将其同时显示 在液晶显示屏上。	第 103 页
PIXEL MAPPING [像素映射]	检查 CCD 和图像处理功能的错误。	第 105 页
	调节液晶显示屏的亮度。	第 102 页
Ð	设定日期和时间。	第 29 页
VIDEO OUT [VIDEO 输出]	根据电视机的视频信号类型选择 NTSC 或 PAL。电视视频信号的类型根据地区而 异。	第 106 页

[]:将显示设为中文(简体)时出现。 🖙 表示切换语言(第27页)

## ●播放模式

3



## PLAY [播放] 标签

Оп	保护图像不被意外消除。	第 90 页
<u>ڻ</u>	将图像顺时针或逆时针旋转 90 度。	第 87 页
L	将打印预约信息存储在插卡上。	第 107 页

## EDIT [编辑] 标签

BLACK&WHITE [黑白]	产生黑白图像并将其作为新图像保存。	第 93 页
SEPIA [棕褐色]	产生棕褐色图像并将其作为新图像保存。	第 94 页
	缩小文件大小并将其作为新图像保存。	第 94 页
[ ]· 按日二八半由立 /	佐休) 叶山珂 🔊 末二切換汚言 (第27	<u> </u>

[]:将显示设为中文(简体)时出现。 ☞ 表示切换语言(第27页)





模式莱单

¢

CARD [存储卡] 标签		
CARD SETUP	消除存储在插卡上的所有图像资料或格式	第 92 页
[设定存储卡]	化插卡。	第 99 页

SETUP [设定] 标签		
ALL RESET [出厂设定]	选择关闭电源时是否保持当前的照相机设 定。	第 <b>97</b> 页
₽.III	选择画面显示用语言。	第 27 页
■)))	打开和关闭哔声(用于警告等)。	第 104 页
	调节液晶显示屏的亮度。	第 102 页
Ð	设定日期和时间。	第 29 页
VIDEO OUT [VIDEO 输出]	根据电视机的视频信号类型选择 NTSC 或 PAL。电视视频信号的类型根据地区而异。	第 106 页
8	选择索引显示的帧数。	第 84 页
[]:将显示设为中文(简体)时出现。 🐼 表示切换语言(第27页)		

**3** 使用

使用菜单和标签





# 拍摄模式\_\_\_\_\_

本照相机可以根据拍摄条件和所要获得的效果从7种模式中进行选择。

- **1** 完全打开镜头盖。
  - 镜头伸出,液晶显示屏打开。
- 2 按△(奇)。

•显示拍摄模式选择画面(虚拟拨盘)。





虚拟拨盘画面





拍摄基础知识





拍摄模式

### 4 按 OK Ⅲ。

・虚拟拨盘画面消失。即使不按 OK 📰 按钮,稍后它也会消失。

## ● P PROGRAM AUTO [P 模式](出厂缺省设定)

用于常规摄影。照相机自动进行设定以获得自然的彩色平衡。闪光模式和测 光等其他功能可以手动调节。

## ● 🖸 PORTRAIT [肖像]

适合于拍摄人物肖像。重点放在再现自然的肤色。照相机自动设定最佳拍摄 条件。

## ● M LANDSCAPE + PORTRAIT [纪念摄影]

适合于同时拍摄被摄对象和风景。照相机自动设定最佳拍摄条件。

## ● 🖴 LANDSCAPE [风景]

适合于拍摄风景图像和其他户外风景场景。照相机自动设定最佳拍摄条件。

## ● ☑ NIGHT SCENE [夜景]

适合于在黄昏或夜晚拍摄。照相机设定比普通拍摄慢的快门速度。如果用其 他模式拍摄夜晚的街景,因为亮度不足只能看到黑暗图像上的发光亮点。在 此模式下,可以捕捉到街景的真实面貌。照相机自动设定最佳拍摄条件。 <sup>(23)</sup> "夜景模式"(第 55 页)





## ● SELF PORTRAIT [自拍]

您可以拿起照相机拍摄您自己。将镜头对准您自 己,并聚焦锁定于您。照相机自动设定最佳拍摄 条件。在广角位置变焦固定,无法改变。









拍摄模式

## ● 図 MOVIE [动画]

供您记录动画。即使被摄对象移动,照相机仍然维持正确的曝光。您无法记录带声音的动画。 🕼 "记录动画" (第 56 页)



注

▲ インズ 有关を模式功能的详细说明,请参见"拍摄模式下的功能清单" ( ℂ𝔤 第 124 页)

• 点测光和数码变焦无法用于自我肖像模式。













<sup>51</sup>





拍摄静止图像

## 取景器和液晶显示屏的比较

	取景器	液晶显示屏
优点	照相机不易抖动,即使在 明亮的地方也能清晰地看 到被摄对象。 电池耗电量较少。	可以更准确地检查照相机实际 记录的图像区。
缺点	靠近被摄对象时,取景器 中的图像与照相机实际记 录的图像稍有差别。	照相机易抖动,在明亮/黑暗 的地方难以看清被摄对象。液 晶显示屏比取景器的耗电量 大。
要点	普通快照拍摄(风景照、 临时拍摄等)时,请使用 取景器。	要在检查照相机实际记录的图 像区的同时进行拍摄时,请使 用液晶显示屏。近拍图像或近 距拍摄人物或花卉时使用。

拍摄基础知识

4

•照相机记录的图像区比取景器中的图像宽。

 •当您靠近被摄对象时,实际记录的图像比在取景器中的图像低 (见左图)。







拍摄。

1

5



•聚焦、曝光和白平衡被锁定。 •绿色灯闪烁时,聚焦未锁定。将手指从快门钮上松 开、重新对准被摄对象并再次半按下快门钮。



4 保持半按下快门钮,重新取景。

绿色灯





全按下快门钮。







•

如果无法获得正确的聚焦



## 难以聚焦的被摄对象

在某些情况下,自动聚焦可能不正常工作。这时,对与被摄对象距离相同的 高对比度物体聚焦(聚焦锁定),重新取景,然后拍摄。如果被摄对象上没 有竖线,请垂直持拿照相机并半按下快门钮用聚焦锁定功能聚焦,然后保持 半按下快门钮的状态将照相机恢复至水平位置后拍摄。





快速移动的被摄对象

要聚焦的被摄对象不在 取景框的中央









# 夜景模式



将模式设为 NIGHT SCENE 供您在最佳条件下拍摄夜景。在此模式下,即使 闪光灯启动,快门速度也不固定于最大 1/30 秒。根据被摄对象或拍摄条件, 快门速度最大可延长到 4 秒。



夜景模式 (不闪光)

- 完全打开镜头盖。
  ・镜头伸出,液晶显示屏打开。
- 按 △ (○) 显示虚拟拨盘画面(选 择拍摄模式画面)。
- 3 按 ▷ 选择 図,然后按 OK 回。
   ・ 夜景模式已设定,照相机返回到拍摄模
  - 式。 ● 夜景模式标志 ☑ 出现在液晶显示屏上。
  - 夜京候式标志 🕑 出现在液晶亚示
- 4 拍摄。

注



夜景模式

(闪光灯闪光)
 箭头钮(△ ▽ < ▷)</li>





 ・夜景模式的闪光灯设定不同于其他拍摄模式。 C중 "使用闪光灯" (第 61 页)

由于快门速度较低,请务必使用三脚架稳定照相机。







## 记录动画

可以用本照相机记录动画。记录的动画可以用索引功能作为其他静止图像分 别播放或存储。

- 完全打开镜头盖。
  •镜头伸出,液晶显示屏打开。
- 2 按 △ ( 증 ) 显示虚拟拨盘画面。





56

- •动画记录已设定,照相机返回到拍摄模 式<u>。</u>
- 🖾 标志和取决于插卡存储容量的可记录 总时间显示在液晶显示屏上。
- 4 观看液晶显示屏上的图像决定构图。
- 5 半按下快门钮。
  - •聚焦和白平衡被锁定。
- 6 完全按下快门钮开始记录。
  - 取景器右侧的橙色灯点亮。
    在动画记录中, 20 点亮呈红色并显示可以拍 揭的时间。
- 7 再次按下快门钮停止记录。
  - 动画存入插卡时橙色灯闪烁。
  - 当剩余记录时间用完时,记录自动停止。





剩余秒数-















变焦

可以 3 倍变焦率进行远距和广角拍摄(光学变焦极限,相当于 35 mm 照相机 上的 35 mm -105 mm)。结合光学变焦与数码变焦,变焦倍率可以增大至最 大约 15 倍。要在 🗃 模式下使用变焦时,将照相机设为数码变焦。

数码变焦的倍率

选择 SQ2(640 × 480)时:最大 5 倍 其他记录模式:最大 4 倍

## 使用光学变焦

完全打开镜头盖。
 ・镜头伸出,液晶显示屏打开。





广角:将变焦钮按向W推远被摄对远距:将变焦钮按向T拉近被摄对象。



3 拍摄。





<sup>59</sup>



变焦

 6 按 △ ▽ 选择 ON, 然后按 OK Ⅲ。
 • 再按一下 OK Ⅲ 退出菜单并返回拍摄 状态。

## 7 将变焦钮按向 T。

 变焦指示的白色区表示光学变焦。如果数 码变焦设为 ON,变焦指示上出现红色 区。将变焦钮按向 T,直至它到达光学变 焦极限时,数码变焦启动。





变焦指示上的游标根据变焦 倍率上下移动。

8 拍摄。

1

注

拍摄基础知识

- 以数码变焦拍摄的图像可能会呈现出粒状。
- 在高变焦率下照相机易抖动。请将照相机固定在三脚架等上以避免 照相机抖动。
- 关闭液晶显示屏将取消数码变焦,图像以光学变焦设定拍摄。当 DIGITAL ZOOM 设为 ON 时,下次打开液晶显示屏时它将自动启动。
- 在自我肖像模式中无法使用光学和数码变焦。







## 3 半按下快门钮。

当闪光灯准备好闪光时,橙色灯持续点亮。

## 4 完全按下快门钮拍摄。

• 闪光灯工作范围

	W	Т
Stylus/µ [mju:] 300 DIGITAL	约 0.2 m - 4.0 m	约 0.2 m - 2.5 m
Stylus/µ [mju:] 400 DIGITAL	约 0.2 m - 3.6 m	约 0.2 m - 2.0 m



橙色灯或 🗲 (闪光待机)指示闪烁。 → 闪光灯正在充电。请等待此灯熄灭。

注

- 闪光灯在下列条件下不闪光: 在拍摄明亮被摄对象(AUTO, **◎**)时、动画记录模式下、 全景拍摄时。
- 在近拍模式中闪光灯可能无法给出最佳结果,特别是在广角拍摄 中。请在液晶显示屏上查看拍摄的图像。







使用闪光灯

## ●自动闪光(无指示)

闪光灯在低照度和背光条件下自动闪光。 拍摄背光对象时,将 AF 对象标志对准被摄对象。

#### ●红眼减轻闪光 ( ◎ )

闪光灯发出的光线可能会使图像中被摄对象的眼睛发红。红眼减轻闪光模式 通过在正常闪光前发出预闪光来减轻此现象。它有助于被摄对象的眼睛适应 亮光,减轻红眼现象。



被摄对象的眼睛发红。

-•

•预闪光后,经过约1秒钟,快门释放。请拿稳照相机以免照相机晃动。
 •如果被摄对象未直接盯着预闪光,或拍摄距离过远,会影响红眼减轻的效果。个体差异也会影响该效果。

●强制闪光(ફ)

I

注

いけ

拍摄基础知识

闪光灯闪光,与亮度无关。此模式用于消除被摄对象脸上的阴影(如树叶的 阴影)、背光条件下或用于校正由人工照明所造成的色彩偏差(特别是萤光 灯照明)。



• 在极亮的光线下强制闪光可能无法获得所需的效果。





使用闪光灯

## ●不闪光(③)

Į

注

闪光灯即使在低照度下也不闪光。在艺术博物馆等不需要或禁止闪光摄影的 场合使用此模式。当您想要拍摄自然的夕阳或夜景时也可以使用此模式。

 在不闪光模式下,由于在低照度情况下自动选择慢快门速度,建议 使用三脚架,以防止照相机晃动使图像模糊。









5高级摄影

#### 拍模式 沂

近拍模式供您拍摄距离为 20 cm 至 50 cm 的被摄对象。可以进行常规拍摄, 但照相机对被摄对象聚焦可能要花时间。



普通摄影

•镜头伸出,液晶显示屏打开。 2 按 ⊲ (♥) 设定近拍模式。

1 完全打开镜头盖。

使用近拍模式

.



拍摄图像。

屏上。

5

高级摄影

3

9

•若靠近被摄对象,取景器中的图像与照相机实际拍摄的范围不同。 采用近拍模式拍摄时,建议使用液晶显示屏。

注 • 如果在近距拍摄时使用闪光灯,可能会出现明显的阴影,并无法获 得正确的曝光。





# 自拍<u>定时器</u>



此功能供您使用自拍定时器功能拍摄图像。用三脚架固定照相机进行自拍。 此功能在将您自己拍入图像中时很有用。

- 1 完全打开镜头盖。
  - •镜头伸出,液晶显示屏打开。
- 2 按 ▽ ( 🖄 ) 设定自拍定时器模式。 ・每次按 ▽,设定在 
   ✓ / GFF、 和 之间改变。选择自拍定时器模式时, ஂ 显示在液晶显示屏上。







- 自拍定时器 / 遥控指示灯点亮约 10 秒钟, 然后开始闪烁。闪烁约2秒钟之后,拍摄 图像。
- •拍摄一幅图像后,自拍定时器模式即被自 动取消。







4

# 遥控拍摄

可用遥控装置(在有些地区另售)拍摄。这在想要拍摄您自己时或在夜间想 要不触摸照相机拍摄时很有用。

- 1 将照相机安装在三脚架上或将它放置在安稳的平面上。
- 2 完全打开镜头盖。
  - •镜头伸出,液晶显示屏打开。
- 3 按 ▽ ( ③ ) 设定遥控模式。
   每次按 ▽, 设定在 ③ / ▲ OFF、 ③
  和 ▲ 之间改变。选择遥控时, ▲ 显示在液晶显示屏上。



4 将遥控器对准照相机上的遥控接收器。





## 5 按遥控器上的快门钮。

•聚焦和曝光被锁定。照相机上的自拍定时器 / 遥控指示灯闪烁约 2 秒 钟后开始拍摄。



5

高级摄影

要点•••••••

- 按遥控器上的快门钮后,自拍定时器/遥控指示灯不闪烁。 → 遥控器可能距照相机太远。靠近照相机并再次按遥控器上的快门 钮。
- → 遥控器中的电池可能耗净。 ◎ "更换遥控器电池(CR2025)的方法"(第126页)

#### 取消遥控模式。













# 选择测光区域



在背光条件下, 普通测光值(数码 ESP 测光)拍摄会使被摄对象太暗。这时, 将测光区域切换至画面中央(点测光), 以最佳曝光拍摄被摄对象, 而 不受背景光的影响。

ESP (无指示): 分别测量画面中央和其周围区域以获得最佳曝光。 点测光 ( ● ): 仅测量画面中央以获得被摄对象的合适曝光。

 在拍摄模式顶层菜单中,选择 MODE MENU → CAMERA → ESP/ ●,并 按 ▷。
 <sup>(3)</sup> "如何使用菜单"(第 39 页)





 按 △ ▽ 选择 ●,然后按 OK □。
 • 再按一下 OK □ 退出菜单。

3 拍摄。









此功能供您在按住快门钮时拍摄快速连续的静止图像(在 HQ 模式以每秒 1 帧的速度最少拍摄 4 幅图像)。

因为您可以从连拍的图像中选出最佳图像,所以最好在拍摄移动对象时使用 此模式。聚焦和曝光被锁定于第一帧图像。白平衡对每帧图像测量并锁定。 随后也可以将不要的图像消除。 🕼 "单帧消除" (第 91 页)

1 在拍摄模式顶层菜单中,选择 MODE MENU → CAMERA → DRIVE → □」,并按 OK 囯 。

□3 "如何使用菜单" (第 39 页)

• 再按一下 OK 📰 退出菜单。







2 拍摄。

连拍

- 全按下快门钮并保持将其按住,照相机将连续拍摄直至松开快门钮为止。
- 推荐使用取景器进行连拍。
  在进行连拍时,被摄对象不出现在液晶显示屏上。





# ↓ ↓

# 全景拍摄 (PANORAMA)

您可以用 Olympus CAMEDIA 牌 xD-Picture Card 拍摄全景图像。您可以用包 含在附带 CD-ROM 中的 CAMEDIA Master 软件将边界相互重叠的图像连成 单帧全景图像。

 在拍摄模式顶层菜单中,选择 MODE MENU → CAMERA → PANORAMA, 并按 ▷。
 ☞ "如何使用菜单" (第 39 页)

2 在液晶显示屏上,用箭头钮选择要连

• 设定 PANORAMA 模式。

✓ :从右到左连接图像。

▲ :从下到上连接图像。
 ▼ :从上到下连接图像。

**接图像的方向。** ▶ :从左到右连接图像。

RAMA 模式。



箭头钮 ( △ ▽ ◁ ▷ )



从左到右连接图像。



从下到上连接图像。







- **3** 务必使图像的边缘重叠,然后拍摄。 • 取集曝光和白亚德山第一帧图像设定,建加选择和
  - •聚焦曝光和白平衡由第一帧图像设定。请勿选择极亮的对象(如太阳)作为第一帧图像。
  - 在第一帧图像后无法调节变焦。
  - 全景摄影最多可有 10 幅图像。



拍摄时,务必使图像的边缘(右 / 左 / 上 / 下)重叠,以便知道应连接 的图像。

• 拍摄 10 幅图像时,显示警告标志。





## 4 按 OK 结束全景摄影。

- 画面上的方框消失,照相机恢复普通拍摄模式。
- ・只能用 Olympus xD-Picture Card 进行全景摄影。
  ・ 加里在 HQ 或 SHQ 模式下拍摄过名的全暑图像
- 如果在 HQ 或 SHQ 模式下拍摄过多的全景图像,电脑的内存可能不
  注 足。推荐使用 SQ 模式进行全景摄影。
  - 在进行全景摄影时,闪光灯和连拍功能不起作用。
  - 照相机本身无法连接全景图像。连接图像需要使用 CAMEDIA Master 软件。







此功能供您将两帧连续拍摄的图像组合为单帧图 像并存储。可以将两个不同的被摄对象合成为一 幅图像。



播放时的图像

1 在拍摄模式顶层菜单中,选择 MODE MENU → CAMERA → 2 IN 1, 并按  $\triangleright$  .

"如何使用菜单"(第39页)

合成图像模式被设定。



2 在液晶显示屏中观看被摄对象并拍摄 第一幅图像。 • 被摄对象将被置于组合图像中的左侧。

3 拍摄第二幅图像。 被摄对象将被置干组合图像中的右侧。

注

72







拍摄时的图像

- 在进行合成图像拍摄时,无法进行全景摄影和连拍。 I
  - 电池电量耗尽时(显示 💶),闪光灯将自动关闭。
  - •按 OK 🧮 或关闭镜头盖时合成图像模式被取消。拍摄第一幅图像 后按 OK 📰 取消合成图像模式。第一幅图像不存储。






**4**•

# 选择记录模式

可选择拍摄相片或拍摄动画的记录模式。根据需要选择最佳记录模式(打 印、在电脑上编辑、网站编辑等)。有关不同的记录模式、分辨率和插卡上 可存储的图像数的详细说明,请参见下页上的表。表中的数字为近似值。

记录模式	说明	质量	文件大小	
	<ul> <li>高质量模式。</li> <li>插卡上可以保存的图像较少。</li> <li>存储图像所需的时间较长。</li> </ul>	较清晰	较大	
SHQ	用途 ・便于打印。 ・可以放大至 A4 (210 mm × 297 mm) 尺寸。 ・便于在电脑上处理。			
HQ	<ul> <li>出厂缺省设定。</li> <li>用途</li> <li>便于在电脑上编辑或以明信片尺寸打印。</li> </ul>			5
SQ1/SQ2	<ul> <li>分辨率比 SHQ 或 HQ 小。</li> <li>标准质量模式。</li> <li>插卡上可以保存的图像较多。</li> <li>用途</li> <li>将图像附加在电子邮件上或在电脑上简</li> </ul>	V	V	● ● の の 扱 訳
	单检视。	普通	较小	







#### 用干 Stylus 400 DIGITAL/µ[mju:] 400 DIGITAL 的静止图像记录模式

记录模式	分辨率 (像素数)	存储器容量(拍摄张数) (使用 16 MB 插卡)
SHQ	2272 ~ 1704	5
HQ	2212 ~ 1104	16
SQ1	2048 × 1536	20
	1600 × 1200	24
502	1280 × 960	38
002	1024 × 768	58
	640 × 480	99

#### 用于 Stylus 300 DIGITAL/µ[mju:] 300 DIGITAL 的静止图像记录模式

记录模式	分辨率 (像素数)	存储器容量(拍摄张数) (使用 16 MB 插卡)
SHQ	2048 × 1536	6
HQ	2048 × 1330	20
SQ1	1600 × 1200	24
	1280 × 960	38
SQ2	1024 × 768	58
	640 × 480	99



#### 动画记录模式

1

记录模式	分辨率 (每秒帧)	总记录时间(秒)
HQ	320 × 240 (15 帧 / 秒)	16
SQ	160 × 120 (15 帧/秒)	70

• 在 🖾 模式,总记录时间显示在屏幕上。总记录时间依插卡的存储器容量 而异。

• 表中所列出的插卡存储器容量为近似值。

• 剩余图像数可能根据被摄对象或例如是否进行了打印预约等因素而 注 改变。在某些情况下,即使拍摄了图像或消除了存储的图像,显示 在液晶显示屏上的剩余可拍摄张数也不改变。

74







选择记录模式

3 如果在拍摄静止图像时选择 SQ2, 按 ▷ 显示选择分辨率的画面。按 △ ▽ 选择分辨率。



Stylus 300 (μ[mju:] 300) 与 Stylus 400 (μ[mju:] 400) 的画 面差异。

4 按 OK III。

・再按一下 OK 📰 退出菜单。



 安点
 分辨率 保存图像时使用的像素数(水平×垂直)。如果打印图像,推荐使 用较高的分辨率(像素数较大)、使图像更加清晰。但是、分辨率

相较高的分辨率(像素数较大),使图像更加清晰。但是、分辨率 越高,文件大小(数据量)越大,可以保存的图像数越少。

• 电脑屏幕的分辨率和图像尺寸 当图像传送到电脑时,图像在电脑屏幕上的尺寸根据电脑显示器的

设定而异。例如, 当显示器设定为 1024 × 768 分辨率时若将图像设 定为 1×, 则以 1024 × 768 分辨率拍摄的图像与屏幕尺寸相同。 但 如果显示器设定超过 1024 × 768 (如 1280 × 1024), 则图像仅占 屏幕的一部分。











WB

色彩重现取决于照明条件。例如, 日光、落日或钨灯光线在白纸上反射时, 所产生的白影之间稍有差异。通过设定 WB (白平衡), 可以获得更自然的 色彩。

1 在拍摄模式顶层菜单中,按 ▽ 选择 箭头钮 ( △ ▽ ⊲ ▷ ) WB 。

№ "如何使用菜单" (第 39 页)



WB AUTO

PRESET 





AUTO(无指示) : 自动调整白平衡以确保自然的色彩, 与光源无 关。

PRESET : 根据光源选择白平衡。

- 淡 (日光) :确保在晴天室外时的自然色彩。
- :确保在阴天室外时的自然色彩。 (多云)
  - (钨灯) :确保在钨灯照明下的自然色彩。

<u>ふ</u> 崇 (萤光灯):确保在萤光灯照明下的自然色彩。

- 3 按 OK Ⅲ。
  - ・如果选择 AUTO、再按一下 OK 📰 退出菜单。
  - 如果选择 PRESET,显示预设白平衡的选择画面。





- 在某些特殊照明下白平衡可能无法按需要起作用。
   将白平衡设定为 AUTO 以外的模式后,请在液晶显示屏上播放图像
   注 并检查色彩。
  - 若闪光灯在白平衡设定为 AUTO 以外的模式时闪光,拍摄图像的色彩可能会与您在液晶显示屏上看到的色彩不同。









 2
 使用箭头钮播放其他图像。

 0
 跳到 10 帧前的图像。(△)

 0
 显示前面的图像。(〈┘)

 0
 副示前面的图像。(〈┘)

 0
 説到 10 帧后的图像。(▽)

 3
 按 E 取消播放。

 • 液晶显示屏和照相机关闭。

• 如果照相机不使用超过 3 分钟,液晶显示屏自动关闭。 注





观看静止图像

## 快速浏览 (QUICK VIEW)

当照相机处于拍摄模式时,此功能供您播放图像。当您要检查拍摄结果并快 速恢复拍摄时很有用。

在普通播放模式中使用的功能也可以在 QUICK VIEW 中使用。

- **1** 在拍摄模式下快速按两下(双击) ① 。
  - 照相机立即进入播放模式并显示最后拍摄的 图像。(单帧播放)



2 半按下快门钮返回拍摄模式。 照相机返回到拍摄模式,并准备好拍摄。







观看静止图像

## 近距播放 ۹

可以将显示在液晶显示屏上的图像逐步放大达原尺寸的4倍。

- **1** 使用箭头钮显示想要放大的静止图像。 •无法放大带 ♀ 的图像。
- 2 将变焦钮按向 T。
  - 在显示放大的图像时使用箭头钮,可以朝 所需的方向移动图像,以便观看不同的部 分。
  - 要将图像恢复到原尺寸(1倍),将变焦 钮按向 W 侧。











# 索引显示



此功能可在液晶显示屏上同时显示多帧图像。显示图像数可以为4、9或 16。 C3 "选择图像帧数" (第84页)

 在单帧播放模式下,将变焦钮按向 W侧。

△ : 跳到前一个索引显示(左上角图像前)

▼:跳到后一个索引显示(右下角图像后

• 要返回到单帧播放模式,将变焦钮按向

・用箭头钮选择图像。
 ✓ :移到前一帧图像。
 ▷ :移到后一帧图像。

面的图像)。

面的图像)。

Τ侧。













索引显示

### 选择图像帧数

此功能可以从 4、9 和 16 中选择索引显示中的图像帧数。

 在播放模式顶层菜单中,选择 MODE MENU → SETUP → □,并按 ▷。
 (第 39 页)

箭头钮 ( △ ▽ ⊲ ▷ )



2 按 △ ▽ 选择图像数 (4、9 或 16),然后按 OK 囯。 • 再按一下 OK 囯 退出菜单。



















摄的图像 • 即使关闭了照相机的电源,新图像的取向也会保存。













## 保护图像

您最好保护重要图像以免无意中将其消除。受保护的图像无法用单帧消除 / 全部消除功能消除。

- 按 ▶ 。
   ・液晶显示屏打开。
- 2 使用箭头钮显示想要保护的图像。 □③ "观看静止图像" (第 80 页)
- 3 按 OK □ 。
  ・显示顶层菜单。
- 4 在顶层菜单中,选择 MODE MENU → PLAY → Orn,并按 ▷。 ☞ "如何使用菜单"(第 39 页)
- 5 按 △ ▽ 选择 ON, 然后按 OK 国。
   ・若要取消保护,选择 OFF。
- 6 按 OK Ⅲ 退出菜单。
  - •保护图标 **OF** 出现在画面上。





当图像受保护时显示。

•无法用单帧消除/全部消除功能消除受保护的图像,但格式化会将 其全部消除。



6

播放

Į

注





## 消除图像

可以一次消除一帧图像或全部图像。

•无法消除受保护的图像。消除这类图像之前,请先取消保护。
 •图像一旦消除便无法恢复。请在消除之前检查各图像以免无意中消除您要保存的图像。 (家 "保护图像" (第 90 页)

#### 单帧消除

此功能仅消除显示在液晶显示屏上的图像。全部消除功能可用于一次消除插 卡上的全部图像。 【③ "全部消除" (第 92 页)

- 按 ▶ 。
   液晶显示屏打开。
- 2 使用箭头钮显示想要消除的图像。 □③ "观看静止图像" (第 80 页)
- 3 按 OK □ 。
  ・显示顶层菜单。
- 4 按 ▽ 选择 俗。
- 5 按 △ ▽ 选择 YES, 然后按 OK I 。
  - •图像被消除,菜单关闭。









消除图像

## 全部消除

此功能删除插卡上的所有图像。

1 在播放模式顶层菜单中,选择 MODE MENU  $\rightarrow$  CARD  $\rightarrow$  CARD SETUP, 并按▷。 ▶ "如何使用菜单" (第 39 页)

2 按 △ ▽ 选择 奋 ALL ERASE, 然 后按 OK ः 。



按 △ ▽ 选择 YES, 然后按 ок ⊫ ∘ • 全部图像被消除。







# + +

## 编辑静止图像

此功能供您编辑静止图像并作为新图像存储。可进行以下编辑操作。

 BLACK&WHITE: 将图像转变为黑白图像并将其作为新图像存储。
 SEPIA : 将图像转变为棕褐色并将其作为新图像存储。
 ☑ : 将图像尺寸改变为 640 × 480 或 320 × 240,并将该图像 作为新图像存储。

- 按 ▶ 。
   ・液晶显示屏打开。
- 使用箭头钮显示想要编辑的静止图像。

   □3<sup>∞</sup> "观看静止图像"(第 80 页)
- 3 按 OK Ⅲ。 •显示顶层菜单。
- 4 在顶层菜单中,选择 MODE MENU → EDIT,然后选择各项目。 ∞ "如何使用菜单"(第 39 页)

・选择 BLACK&WHITE	🕼 第 93 页
•选择 SEPIA	🔊 第 94 页
• 洗择 🖳	№ 筆 94 页

## 黑白 (BLACK&WHITE) 一产生黑白图像

5 选择 BLACK&WHITE, 然后按 ▷。

- 6 按 △ ▽ 选择 BLACK&WHITE, 然 后按 OK I 。
  - 显示出 BUSY 条棒后,照相机返回到播放 模式。黑白图像作为不同于原图像的另一 幅图像存储。
  - ・要取消编辑,选择 CANCEL 并按 OK ■。



箭头钮 ( **△ ▽ ⊲ ▷** )

(°

20

OK 🗐

6

播訪

• 无法产生黑白动画。

注

~•如果插卡上没有足够的存储器空间,则无法产生黑白图像。





编辑静止图像

## 棕褐色 (SEPIA) 一产生棕褐色图像

- **5** 选择 SEPIA, 然后按 ▷。
- 6 按 △ ▽ 选择 SEPIA, 然后按 OK 🗐 。
  - •显示出 BUSY 条棒后,照相机返回到播放 模式。棕褐色图像作为不同于原图像的另 一幅图像存储。
  - 要取消编辑,选择 CANCEL 并按 OK 🗐 .



• 无法产生棕褐色动画。 l

•如果插卡上没有足够的存储器空间,则无法产生棕褐色图像。

改变图像尺寸 №

注

94



5 选择 № , 然后按 ▷。

- 6 按 △ ▽ 选择新图像尺寸, 然后按 OK 🗐 。
  - •显示出 BUSY 条棒后,照相机返回到播放 模式。 新产生的图像作为不同于原图像的另一幅 图像存储。



・要取消改变尺寸、选择 CANCEL 并按 OK **三**。

• 在以下场合无法改变尺寸: 1 动画、在电脑上编辑过的图像,或插卡上无足够的存储空间时。 注

如果所选图像的尺寸为640×480,则无法选择640×480。



# 建立索引 (INDEX)

从动画抽出的9帧图像以索引显示,以便立即显示动画。索引可以作为静止 图像存储在插卡上。

1 用箭头钮选择带有 🛛 的图像。



2 在顶层菜单中,选择 MOVIE PLAY → INDEX。

▲ "如何使用菜单" (第 39 页)

- - ・要取消编辑,选择 CANCEL 并按 OK ■。





建立索引 (INDEX)

 从动画中抽取的9帧图像以索引显示出 现,然后照相机返回到播放模式。索引作 为新图像存储。



要点■■ . . . . Ŷ

• 索引作为静止图像存储时的记录模式与原动画不同。

拍摄动画时的记录模式	作为索引存储时的记录模式
HQ	SQ2(1024 × 768 像素)
SQ	SQ2(640 × 480 像素)



Į

注

- 自动抽取的帧图像之间的间隔根据动画的长度而异。
- 一个索引包含9帧图像。
- •如果插卡上没有足够的存储空间,则无法建立索引。







# 7有用的功能 出厂设定 (ALL RESET) 一保存设定

此功能供您选择关闭电源后是否保存当前的照相机设定。受全部重设影响的 设定列于下一页。

全部重设设定(ON/OFF)适用于所有模式。若在一个模式中将全部重设设为 OFF,则此设定适用于拍摄和播放两个模式。

ON :关闭电源后全部设定返回到出厂缺省设定。 OFF :保存关闭电源前所作的设定。

 在顶层菜单中,选择 MODE MENU → SETUP → ALL RESET → OFF 或 ON,并按 OK (三)。 <sup>(3)</sup> "如何使用菜单"(第 39 页)

・再按一下 OK 📰 退出菜单。

Į

注



◆ ALL RESET 时模式菜单的 SETUP 标签功能(ALL RESET、
 ● (三)、●)))等)不返回出厂缺省设定。





出厂设定(ALL RESET)-保存设定

## ●受全部重设影响的功能

功能	出厂缺省设定	参考页
LCD (液晶显示屏)	ON	第 49 页
拍摄模式	P (PROGRAM AUTO)	第 46 页
DRIVE	□ (对静止图像)	第 69 页
DIGITAL ZOOM	OFF (1 倍)	第 59 页
FLASH	AUTO	第 61 页
	±0	第 77 页
ESP/ •	ESP	第 68 页
WB	AUTO	第 78 页
<b>.</b>	HQ	第 73 页
₩	OFF	第 64 页
4	OFF	第66页









1



若显示 CARD SETUP 画面,按 △  $\nabla$  洗择 🕅 FORMAT, 然后按 OK III 。出现 III FORMAT 画面时, 按 △ 选择 YES。









此功能供您在播放模式中在液晶显示屏显示详细的拍摄信息 3 秒钟。有关显示信息的详细说明,请参见"液晶显示屏指示"(第 10 页)。

1 按播放模式顶层菜单上的 
○ 在液晶显示屏上显示全部拍摄信息(ON)。
○ "如何使用菜单"(第 39 页)



・要关闭 INFO, 按 OK 📰 调出顶层菜单并按 🗸 (OFF)。



INFO 为 ON 时

l

注



INFO 为 OFF 时

有用的功能

7

◆ 若图像由其他照相机拍摄,则当 INFO 设为 ON 时仅显示日期、帧数和电池电量。









# 记录浏览 (REC VIEW) 一拍摄后立即观看图像

可以选择是否在液晶显示屏上显示刚拍摄的图像。

- ON :显示正被记录在插卡上的图像。对刚拍摄的图像进行大致检查时很有用。可以在记录浏览中随时恢复拍摄。
- OFF : 不显示正被记录在插卡上的图像。当您在拍摄前一幅图像时就要准备拍下一幅时有用。

 在拍摄模式顶层菜单中,选择 MODE MENU → SETUP → REC VIEW → OFF 或 ON,并按 OK III 。
 □3 "如何使用菜单"(第 39 页)

• 再按一下 OK 📰 退出菜单。





7

有用的功能





•



关闭哔声

此功能供您打开 / 关闭用于警告等的哔声。哔声可以在拍摄模式或播放模式 下调节。

- 在顶层菜单中,选择 MODE MENU → SETUP → ■))) → OFF 或 ON, 并按 OK (三)。 133 "如何使用菜单"(第 39 页)
  - 再按一下 OK 📰 退出菜单。















# 像素映射 (PIXEL MAPPING)

像素映射功能供照相机检查和调节 CCD 及图像处理功能。此功能不需要频繁 操作。建议约一年操作一次。使用液晶显示屏或连续拍摄后请等待数分钟, 以获得像素映示功能的最佳效果。

1 在拍摄模式顶层菜单中,选择 MODE MENU  $\rightarrow$  SETUP  $\rightarrow$  PIXEL MAPPING, 并按▷。 • 显示 START。

▶ 123 "如何使用菜单" (第 39 页)

- 2 按 OK Ⅲ。
  - 在像素映射时显示 BUSY 条棒。像素映射 结束时,画面返回到模式菜单。



BUSY











可根据电视机的视频信号类型选择 NTSC 或 PAL。可以在拍摄模式或播放模 式改变 NTSC/PAL 设定。

- 在顶层菜单中,选择 MODE MENU → SETUP → VIDEO OUT → NTSC 或 PAL,并按 OK 回。 <sup>1</sup> ∞<sup>3</sup> "如何使用菜单"(第 39 页)
  - 再按一下 OK 📰 退出菜单。
  - 出厂缺省设定根据您购买本照相机的地区而异。





 要点
 电视视频信号类型和主要地区 使用照相机之前检查视频信号类型。 NTSC : 日本、中国台湾、韩国、北美 PAL : 欧洲国家、中国







## 8打印设定

## 如何打印

当您要打印时,有几种不同的打印选项可供选择。

#### • 在支持 DPOF 的照相馆打印或在 DPOF 兼容的打印机上打印

将打印预约资料存储在插卡上。 打印预约供您在将图像存储在插卡上的同时 保存打印资料(打印数、日期/时间信息等)。

#### 什么是 DPOF?

DPOF 是数码打印预约格式的缩写。DPOF 是一种用于记录来自数码照相机 的自动打印信息的格式。

如果将包含打印预约资料的插卡送到支持 DPOF 格式的照相馆,则可以根据 DPOF 预约打印图像。也可以在家庭的个人 DPOF 兼容打印机上打印图像。

#### ● 在 Olympus CAMEDIA P-400 或 P-200 数码打印机上打印

可以直接从包含打印预约资料的插卡打印,而不使用电脑。有关详细说明, 请参阅打印机的使用说明书。

xD-Picture Card 无法直接插入打印机。请使用插卡转接器(另售)。

#### ● 将图像传送至电脑并从与电脑相连的打印机上打印

如果电脑上已安装支持 JPEG 图像的软件应用程序(互联网浏览器、Paint Shop Pro、Photoshop 等),可以在与电脑相连的打印机上打印图像。(也 可以用 CAMEDIA Master 软件打印。)打印之前请检查软件。有关详细说 明,请参阅应用软件的说明书。

有关传送图像或连接照相机与电脑的方法之说明,请参见 CD-ROM 上的"数 码照相机 – 个人电脑使用说明书"。





打印设定

凸





如何打印



打印设定




# 全帧预约

利用此功能打印存储在插卡上的全部图像。可以选择是否包括拍摄日期和时 间。预约打印数为每帧一张。要对某一帧预约多张打印时,请使用单帧预 约。

- 1 播放静止图像。 • 无法打印带 ☎ 的图像。
- 2 在顶层菜单中,选择 MODE MENU → PLAY → 凸,并按 ▷。
  - 如果打印预约资料已经保存在插卡中, Ⅰ PRINT ORDER SETTING 画面出 现,供您选择重新设定资料还是保持其不 变。 ☞ "重新设定打印预约资料"(第 112页)
- 3 按 △ ▽ 选择 凸,然后按 OK □。
- 4 按 △ ▽ 选择 NO、DATE 或 TIME, 然后按 OK 三。 ・显示 凸 PRINT ORDER 画面。

NO : 图像不带日期和时间打印。 DATE: 所有图像带拍摄日期打印。 TIME: 所有图像带拍摄时间打印。

- - ・要取消打印预约设定,选择 CANCEL 并按 OK ■。
  - 打印预约资料存储在插卡上而且画面返回 到播放菜单。









# 单帧预约

使用此功能仅打印所选的图像。此功能也能改变以前预约的内容(打印数、 日期等)。显示要打印的图像并选择所需的打印数。

- 1 播放静止图像。 •无法打印带 🏵 的图像。
- 2 在顶层菜单中,选择 MODE MENU → PLAY → 凸,并按 ▷。
  - ・如果资料已经保存在插卡中, □ PRINT ORDER SETTING 画面出现,供您选择 重新设定资料还是保持其不变。
     □3 "重新设定打印预约资料"(第 112 页)
- 3 按 △ ▽ 选择 凸,然后按 OK 囯。
  - 若在索引显示上显示多幅图像,请先返回 单图像播放。
- 4 按 ⊲ ▷ 选择您要打印的帧。

8

打印设定

110

- 5 按 △ ▽ 选择所需的打印数,然后按 OK □。
  - 可以设定的最大打印数为 10。如果选择
     0,则不进行打印。



凸











# 重新设定打印预约资料



此功能供您重新设定存储在插卡上的图像的所有打印预约资料。

- **1 播放静止图像。** ・无法打印带 🏵 的图像。
- 2 在顶层菜单中,选择 MODE MENU → PLAY → 凸,并按 ▷。
- 3 按 △ ▽ 选择 RESET,然后按 OK I 。
  - 如果插卡上未存储打印预约资料,
     PRINT ORDER SETTING 画面不出现。
  - ・要取消重新设定,选择 KEEP 并按 OK ■。



8 打印设定







# **9**其他

# 误码表

液晶显示屏指示	可能的原因	更正措施
[] NO CARD	[无存储卡] 插卡未插入,或无法 被识别。	插入插卡或插入其他插卡。 用市售的清洁纸擦净金属接触面 并重新插入插卡。如果问题仍然 无法解决,请对插卡格式化。如 果无法格式化插卡,则此插卡不 能再用。
[] CARD ERROR	[存储卡错误] 插卡有问题。	使用不同的插卡。 插入新的插卡。
URITE- PROTECT	[防止写入] 禁止写入插卡。	用电脑设定了只读。重新用电脑 取消只读设定。
[] CARD FULL	[存储卡已满] 插卡存满了。无法再 拍摄图像或无法再记 录打印预约等信息。	更换插卡或消除不要的图像。消 除之前,请将重要图像下载到电 脑。
() NO PICTURE	[无图像] 插卡上无图像。	插卡上不包含图像。记录图像。
PICTURE ERROR	[该图像不能播放] 所选的图像有问题, 无法显示。	在电脑上用图像处理软件观看图 像。如果仍无法观看,则图像文 件损坏了。
CARD SETUP POWER OFF T FORMAT SELECT+ CONTOCK	此插卡未格式化。	格式化插卡。
CARD COVER OPEN	[插卡舱盖开启] 插卡舱盖打开了。	关闭插卡舱盖。
	未设定日期和时间。	设定日期和时间。

•

其合



-0

# ●照相机不工作

<u>故障检修</u>

照相机电源不打开或功能按钮无反应。			
可能的原因	更正措施	参考页	
照相机电源关闭。	完全打开镜头盖以打开照相机电源。	第 <b>24</b> 页	
电池耗尽。	对电池充电。	第 <b>13</b> 页	
电池因寒冷暂时不起作 用。	将电池在口袋中放置片刻捂热。	-	
照相机处于睡眠模式。	操作照相机(按快门钮或变焦钮)。	第 <b>24</b> 页	
照相机内部有湿气凝 结 <sup>*</sup> 。	等照相机干燥后再打开电源。	-	
照相机与电脑相连接。	与电脑相连时,照相机无法操作。	—	

\*湿气凝结: 室外寒冷时,空气中的水蒸气迅速冷却并转换成水滴。 将照相机从寒冷的地方拿到温暖的房间时会发生湿气凝结。

按下快门钮时不能拍摄。		
可能的原因	更正措施	参考页
镜头盖关闭。	完全打开镜头盖。	第 <b>24</b> 页
照相机电源关闭。	完全打开镜头盖。	第 <b>24</b> 页
刚拍的动画正在写入插 卡。	将手指从快门钮上松开。橙色灯停止闪烁时, 恢复拍摄。	第 <b>56</b> 页
插卡存满了。	消除不要的图像或插入新卡。 消除之前,请将 重要图像下载到电脑。	第 <b>91</b> 页
存储器标尺已满。	等到存储器标尺有空间后再拍摄。	第 <b>13</b> 页
插卡有问题。	请参见"误码表"。	第 <b>113</b> 页

9

其他

位于取景器右侧的绿色灯和橙色灯同时闪烁。			
	可能的原因	更正措施	参考页
	电池耗尽了。	对电池充电。	第 <b>17</b> 页

被摄对象不显示在液晶显示屏上。			
可能的原因	更正措施	参考页	
关闭镜头盖之前液晶显示 屏关闭。	若模式菜单 SETUP 标签上的全部重设被设为 "OFF",则关闭镜头盖之前的照相机设定保 持不变。关闭液晶显示屏,并关闭镜头盖。	第 <b>97</b> 页	
正在进行连拍。	连拍中图像不出现在液晶显示屏上。	第 <b>69</b> 页	



故障检修

照相机聚焦时,液晶显示屏	上的图像色彩模糊。	
可能的原因	更正措施	参考页
半按下快门钮时液晶显示 屏上的图像色彩可能会模 糊。	这并非故障。聚焦完成后图像将清晰显示。	Ι

闪光灯不闪光。		
可能的原因	更正措施	参考页
闪光灯被设为不闪光模 式。	选择不闪光以外的闪光模式。	第 <b>61</b> 页
被摄对象被照亮。	如果要让闪光灯对明亮照明的被摄对象闪光, 将闪光灯设为强制闪光模式。	第 <b>61</b> 页
照相机处于动画模式。	在动画模式下无法使用闪光灯。	第 <b>56</b> 页
设定为全景模式。	在全景模式下闪光灯不闪光。取消全景模式。	第 <b>70</b> 页

液晶显示屏难以看清。		
可能的原因	更正措施	参考页
竖条出现在液晶显示屏 上。	此现象有时在照相机对准太阳光下的明亮被摄 对象时出现。这不是故障。	第 <b>50</b> 页
亮度未适当调节。	在模式菜单中选择	第 <b>102</b> 页
液晶显示屏暴露在直射阳 光下。	用手挡住阳光。	_

拍摄的图像不出现在液晶显示屏上。			
可能的原因	更正措施	参考页	
照相机电源关闭。	关闭镜头盖时,按〔□〕打开液晶显示屏。	第 <b>25</b> 页	
照相机处于拍摄模式。	快速按两下 (O) 或关闭镜头盖,然后按 (O) 切换至播放模式。	第 25, 81 页	冲
插卡上无图像。	液晶显示屏上出现 NO PICTURE。记录图像。	-	(÷
插卡有问题。	请参见"误码表"。	第 <b>113</b> 页	
照相机与电视机相连接。	将视频电缆连接至照相机时,液晶显示屏不起 作用。	第 <b>86</b> 页	





故障检修

与图像资料一起记录的日期错误。			
可能的原因	更正措施	参考页	
未设定日期/时间。	设定日期/时间。时钟调节不是工厂预设。	第 <b>29</b> 页	
电池耗尽。	电池耗尽时,日期/时间设定被取消或不正 确。插入充好电的电池并重新设定日期和时 间。	第 18, 29 页	
照相机的电池被取出。	如果电池取出一天左右,日期/时间设定被取 消。重新设定日期/时间。	第 <b>29</b> 页	

关闭照相机电源时设定恢复为出厂缺省设定。			
可能的原因	更正措施	参考页	
全部重设被设为 ON。	在模式菜单下选择 SETUP 标签并将全部重设 设为 OFF。	第 <b>97</b> 页	
关闭照相机后立即取出电 池。	关闭照相机后立即取出电池可能会使设定返回 出厂缺省设定。 请等数秒钟后再取出电池。	_	

# ●图像质量差。

图像太亮。		
可能的原因	更正措施	参考页
闪光灯被设为强制闪光模 式。	选择强制闪光以外的闪光模式。	第 <b>61</b> 页
被摄对象极亮。	朝负(–)方向调整曝光补偿,或改变照相机的 位置。	第 <b>77</b> 页

9

其合

图像太暗。		
可能的原因	更正措施	参考页
闪光灯被手指挡住。	正确持拿照相机,使手指远离闪光灯。	第 <b>31</b> 页
被摄对象超出闪光灯的工 作范围。	在闪光灯的工作范围内拍摄。	第 <b>61</b> 页
闪光灯被设为不闪光模 式。	选择不闪光以外的闪光模式。	第 <b>61</b> 页
被摄对象太小而且背光。	将闪光灯设为强制闪光模式,或使用点测光模 式。	第 61, 68 页
明亮的被摄对象(如被雪覆 盖的风景)比其原色暗。	朝正 [+] 调整曝光补偿。	第 <b>77</b> 页



故障检修

室内拍摄的图像色彩不自然	200	
可能的原因	更正措施	参考页
室内照明影响图像的色 彩。	根据照明设定白平衡。	第 <b>78</b> 页
被摄对象上没有白色。	在图像中添加一些白色部分或用强制闪光模式 拍摄。	第 <b>61</b> 页
白平衡设定错误。	根据光源调节白平衡。	第 <b>78</b> 页

图像边缘模糊不清。		
可能的原因	更正措施	参考页
手指或手带挡住部分镜 头。	正确持拿照相机,使手指和手带远离镜头。	第 <b>31</b> 页
被摄对象太靠近。	用液晶显示屏检查实际的图像区域进行拍摄。	第 <b>52</b> 页

图像偏离焦点。		
可能的原因	更正措施	参考页
按下快门钮时照相机抖动 了。	请正确持拿照相机,轻轻按下快门钮。 在较慢的快门速度下,容易发生照相机抖动。 在夜景或黑暗条件下以不闪光模式拍摄时,请 使用三脚架或拿稳照相机。	第 <b>31</b> 页
被摄对象太靠近。	请用近拍模式拍摄距离 50 cm 以下的被摄对 象。可以拍摄最近20 cm处的被摄对象。	第 <b>64</b> 页
即使绿色灯点亮,照相机 也可能不正确聚焦。	使用聚焦锁定对与被摄对象距离相同的物体聚 焦,然后构图。	第 53 页
镜头湿了或脏了。	擦干或擦净镜头。使用市售的吹刷后再用镜头 清洁纸清除灰尘。镜头脏时其表面可能会起 雾。	-

电池很快耗尽。		
可能的原因	更正措施	参考页
在寒冷的环境下使用照相 机。	在低温下电池性能变差。将照相机放入您的大 衣或衣服保持其温暖。	Ι
照相机误读剩余电池电 量。	当电力消耗变动极大时,照相机可能关闭电源 而不显示低电池电量警告。用充好电的电池更 换。	第 <b>18</b> 页

其他

9



(以 1/3 EV 间隔) AUTO, PRESET ( 淡, 第 78 页

တ, 🐰 , 📛 )

9 其危 ₽\_

\*在自拍( 🔛 )模式中无法选择。

WB-





第73页

第77页



WHITE BALANCE

9 其他





菜单清单

●播放模式菜单(静止图像)



**9** 其他





菜单清单

# ●播放模式菜单( ☎ )

顶层菜单	标签	功能	设定	参考页
MODE MENU		<u> </u>	— OFF, ON	第 90 页
	-CARD		-ALL ERASE, FORMAT	第 92 页, 99 页
	SETUP	ALL RESET	-OFF, ON	第 <b>97</b> 页
		- 🔛	— ENGLISH, 中文(简体)	第 27 页
		— ■))) ———	-OFF, ON	第 104 页
				第 102 页
		-0		第 29 页
		VIDEO OUT	-NTSC, PAL	第 106 页
		-8	<u> </u> 4, 9, 16	第 84 页
- MOVIE PL	_AY	MOVIE PLAYBACK		第 88 页
		-INDEX-	- INDEX, CANCEL	第 95 页
—INFO				第 101 页
上 榓 ——			YES, NO	第 91 页

9 其他





# 出厂缺省设定

# ●拍摄模式

\$	AUTO
উ	OFF
拍摄模式	P
变焦	广角
液晶显示屏	
ESP/ •	ESP
<b>+</b>	HQ
₽_	±0
DRIVE	□ (单帧播放)
DIGITAL ZOOM	OFF
PANORAMA	OFF
2 in 1	OFF
WB	AUTO
REC VIEW	ON
*	OFF

# ●播放模式

 Image: OFF
 OFF

 INFO
 OFF

 ☆
 0×

 Image: OFF
 0×









出厂缺省设定

¢

# ●其他

ON
ON
中文(简体)
±0
2003.01.01
PAL





# 拍摄模式下的功能清单

模式 功能	Р				Ż		쪒
*	✓	~	~	~	~	~	~
\$	✓	~	~	~	~	~	-
٢	✓	~	~	~	~	~	~
1	√	~	~	~	~	~	~
光学变焦	√	~	~	~	~	-	✓*
虚拟拨盘	✓	~	~	~	~	~	~
ESP/ •	✓	~	~	~	~	-	~
<b>.</b>	✓	~	~	~	~	~	~
	✓	~	~	~	~	~	~
	✓	~	~	~	~	~	-
DIGITAL ZOOM	✓	~	~	~	~	-	~
PANORAMA	✓	~	~	~	~	~	-
2 IN 1	✓	~	~	~	~	~	-
WB	✓	~	~	~	~	~	~
CARD SETUP	✓	~	~	~	~	~	~
ALL RESET	✓	~	~	~	~	~	~
<b>N</b>	✓	~	~	~	~	~	~
■)))	✓	~	~	~	~	~	~
REC VIEW	✓	~	~	~	~	~	-
PIXEL MAPPING	✓	~	~	~	~	~	~
	~	~	~	~	~	~	~
Ð	~	~	~	~	~	~	~
VIDEO OUTPUT	✓	~	✓	~	~	~	✓

\*无法在拍摄中改变光学变焦。

124

9

其合

✔:可使用 -:不可使用







### ●使用之后

关闭镜头盖并关闭电源。

#### ●清洁照相机

- 1 关闭镜头盖以关闭照相机电源。 务必关闭液晶显示屏。
- 2 取出电池 ( 🖙 第 19 页 ) 。 (如果使用 AC 转接器,请先从照 相机上拔下 AC 转接器, 然后再从墙上电源插座上拔下插头。

# 3 外壳:

→ 用软布轻轻擦拭。如果照相机很脏、用稀释的肥皂水将布浸湿后再 拧干。用潮湿的布擦拭照相机,然后再用干布擦干。若在海边使用 了照相机,用清水将布浸湿后再拧干进行擦拭。

#### 液晶显示屏和取景器:

→ 用软布轻轻擦拭。

#### 镜头:

→ 用市售的吹刷吹掉镜头上的灰尘,然后用镜头清洁纸轻轻擦净。

插卡:

→ 用柔软干布轻轻擦拭。

#### ●照相机的存放

- 长时间不使用照相机时,请取出电池后将相机存放在阴凉通风、干燥的场 所。
- 在存放期间请经常装入电池确认照相机的工作状况。

• 请勿使用苯或酒精等烈性溶液或化学抹布。 

- 请务必在取出电池或拔下 AC 转接器后进行清洁。
- 注 • 镜头脏时其表面可能会起雾。





9

其代







•



规格

: 数码照相机 (摄影和显示型)

产品类型 记录方式

静止图像

 
 · 数码式记录, JPEG(根据照相机文件系统设计规程 (DCF)), Exif 2.2, 数码打印预约格式 (DPOF), PRINT Image Matching II

: 支持 QuickTime Motion JPEG

存储器

: xD-Picture Card (16 – 256MB)

可存储图像数	τ
(使用 16 MI	B 插卡

时)

动画

	记录模式 / 可存储图像数			
分辨率	Stylus/µ[mju:] 400 DIGITAL		Stylus/µ[mju:] 300 DIGITAL	
2272 × 1704	SHQ	5	_	_
2272 × 1704	HQ	16	-	-
2048 × 1536	SQ1	20	SHQ	6
		20	HQ	20
1600 × 1200		24	SQ1	24
1280 × 960	802	38		38
1024 × 768	0.92	58	SQ2	58
640 × 480		99		99

记录模式	分辨率 (帧/秒)	连续记录时间 (秒)
HQ	320×240 (15 帧 / 秒)	16
SQ	160 × 120 (15 帧 / 秒)	70

**9** 其合

有效像素数 Stylus/µ[mju:] : 3,200,000 像素 300 DIGITAL Stylus/µ[mju:] : 4,000,000 像素 400 DIGITAL





6

$\bullet$	
	•

### 规格

摄影元件	
Stylus/µ[mju 300 DIGITA	:] : 1/2.5" 英寸 CCD 固态摄影元件, 3,340,000 像素(总 L 数)
Stylus/µ[mju 400 DIGITA	:] : 1/2.5" 英寸 CCD 固态摄影元件, 4,230,000 像素(总 L 数)
镜头	<sup>:</sup> Olympus 镜头 5.8 mm - 17.4 mm(相当于 35 mm 照 相机的 35 mm 至 105 mm 镜头),F3.1 至 F5.2
测光方式	: 数码 ESP 测光,点测光
快门速度	: 1/2 至 1/1000 秒(夜景模式下最大 4 秒)
摄影范围	: 0.5 m 至 ∞ (普通) 0.2 m 至 ∞ (近拍模式)
取景器	· 光学实像取景器
液晶显示屏	:1.5" 英寸 TFT 彩色液晶显示屏,134,000 像素
外接接口	: DC-IN 接口, USB 接口(小型 – B), VIDEO OUT 接口
自动日历功能	: 2000 – 2099
防水特性	<ul> <li>相当于 IEC 标准出版物 529 IPX4 (于 OLYMPUS 测 试条件下)</li> </ul>
工作环境	
温度	: 0 至 40°C(工作) -20 至 60°C(保存)
湿度	: 30% 至 90%(工作) / 10% 至 90%(保存)
电源	<sup>:</sup> 指定的锂离子充电电池或AC 转接器
尺寸	: 99 mm(宽)× 56 mm(高)× 33.5 mm(深) (3.9"× 2.2"× 1.3")
	(不包括突起部分)
重量	: 165 g (不包括电池或插卡)

**9** 其他

规格若有变更,制造商恕不另行通知,也不承担责任。





# 用语表

#### **AE**(自动曝光)

照相机内部的曝光计自动设定曝光。

#### 曝光

用于获取图像的光量。曝光由打开快门的时间(快门速度)和通过透镜(光 圈)的光量决定。

### CCD(电荷耦合器件)

它将穿过透镜的光转换至电信号。在本照相机中,用于拾取光并转换至 RGB 信号以建立一幅图像。

#### DCF (照相机文件系统设计规程)

由日本电子及信息技术工业协会 (JEITA) 制定的图像文件标准。

#### **DPOF**(数码打印预约格式)

用于在数码照相机上保存所需的打印设定。通过输入所要打印的图像和各图 像的打印张数,用户可以从打印机或支持 DPOF 格式的照相馆简单地打印所 需图像。

#### **EV**(曝光值)

测量曝光的系统。光圈为 F1、快门速度为 1 秒时的曝光值为 EV 0。光圈每 增加一个 F 光阑或快门速度每增加一个单位,EV 增加 1。EV 也可用于指定 亮度和 ISO 设定。

#### 分辨率

以构成图像的点(像素)数表示的图像尺寸。例如,当显示器设定为 640 × 480 分辨率时,以 640 × 480 分辨率拍摄的图像与屏幕尺寸相同。但若 显示器设定为 1024 × 768,图像仅占屏幕的一部分。

### JPEG (联合图像专家小组)

一种彩色静止图像的压缩格式。当记录模式设为 SHQ、HQ 或 SQ 时,用本 照相机拍摄的照片(图像)以 JPEG 格式记录在插卡上。将这些图像下载到 电脑后,用户可以用图形应用软件进行编辑或用互联网浏览器观看图像。

# NTSC(国家电视系统委员会)/PAL(逐行倒相制式)

电视格式。NTSC 主要用于日本、北美和韩国。PAL 主要用于欧洲和中国。

#### 数码 ESP(电子选取模式)测光

它通过分别测量和计算图像中心和其他区域的亮度值来确定曝光。

#### 睡眠模式

设计为节省电池电量的模式。如果在一定的时间内不操作照相机,它自动进 入睡眠模式。若要重新开启照相机,请触摸任意按钮(快门钮、箭头钮 等)。





する







用语表

# TFT(薄膜电晶体)彩色液晶显示屏

使用薄膜技术生产的彩色液晶显示屏。

#### 像素

像素是用于形成图像的最小单位(点)。清晰的大尺寸打印图像需要百万个 像素。

# 有效像素分辨率

CCD 中形成图像所使用的像素数。

### 总像素分辨率

CCD 上的总像素数。并非全部像素用于形成图像。









索引

### Α

AC	转接器															20
AF	对象标志	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	9,	49

# в

白	平	衡	V	VI	В													78
半	按																	49
保	护	0	-															90
曝	光	补	偿	F	Ζ													77
手	带																	16
手	带	安	装	刧	2											!	9,	16
哔	声		)))														1	104
变	焦	按	钮							9	9	,	5	8	, ;	B	2,	83
播	放	模	士															12
不	闪	光	G															63

# С

测	光																68
插	卡																21
插	卡	舱	1	盖											8	8,	22
插	卡	检	Ĩ	₫													26
插	卡	设	5	È													99
橙	色	灲	Γ.												ę	9,	50
插	卡	舱	這	盖								ł	Β,	1	2	1,	86
存	储	뿖	łŧ	沶.	R	ļ											13

# D

DC-IN 端子 8, 20
DC-IN 接口盖8
DPOF 107
打印设定 📙 107
单帧播放 80
单帧摄影 43
单帧消除 🙆 91
单帧预约 110
点测光 💽 68
电池
电池舱盖 9,18
电池检查 13
顶层菜单 38

动画										.42
动画 🖾										.48
多云		•			•					.78

# Е

	ESP	测光.						•		•										.68	
--	-----	-----	--	--	--	--	--	---	--	---	--	--	--	--	--	--	--	--	--	-----	--

### F

分辨率		 .74, 76
风景拍摄 🏊		 47
风景拍摄+肖	偷拍摄 🎦	 47

# G

改变尺寸	И								.94
格式化									.99
观看动画									.88
光学变焦									.58

# н

HQ						.73
合成图像 2 IN 1						.72
黑白图像						.93
红眼减轻闪光 🕥						.62
幻灯片放映 🕩 .						.85

# J

记	录	浏	览												1(	03
记	录	模	式	•	Ę	•									. 7	73
箭	头	钮												9	, :	39
近	距	播	放	C	2										.8	82
近	拍	模	式	1	2	ı.									.(	ô4
镜	头															.8
镜	头	盖														.8
聚	焦	锁	定												.!	53

# κ

可存储静	争止图	图像数	 	.11
快捷菜单	貟		 38	, 41
快门钮.			 8	, 32





•\_\_\_\_4 •

#### 索引

快速浏览 81
L
锂离子电池 17
连拍 🖵 69
绿色灯 9, 49, 50
м
模式菜单 38,43
N 100
NTSC 106
0
OK / 菜单钮 9, 38
Р
PAL
P模式 47
拍摄模式 10,46
Q
强制闪光   62
驱动
取景器 9,50
全按50
全部消除 🏠 92
全部重设 97

#### R

日光 送		 	 	78
日期/时间设定(	Ð.	 	 	29

全帧预约 ..... 109

# s

SHQ															1	73
SQ.															1	73
三脚	架	古	15	È	由	累	Ŧ	ί								9

### 

#### т

调	市	液	晶	显	示	厚	屝	戸	2	度	Ę		וכ				10	2
冬	像	旋	转	£	1												.8	7

#### U

USB 端子......8

#### W

钨灯 点									78
误码表 .									.113

## х

xD-Picture	e (	Ca	arc	1.							.21
像素映示										.1	105
消除图像											.91
肖像 💽											.47
信息显示										.1	01

# Y

遥控		 			 6	6
遥控接收器 .					 .8, 6	6
夜景模式 Ӯ					 4	7
液晶显示屏 .		 			 .9, 3	4
液晶显示屏钮					 	9
萤光灯 📛 🗉					 7	8
语言设定 💽	=				 2	7







索引

# z

在电视	Ŀ	播:	放	8	Ę	侈	k						86
照相机	晃:	动	警	싙	÷								10
自动白马	平	衡											78
自动聚角	嶣												54
自动闪治	光												62
自拍べ	)												65
自我肖伯	象	P.	X										47
棕褐色													94



























opx\_cs\_10\_index\_hyo4\_6.fm Page 140 Friday, October 31, 2003 6:59 PM



http://www.olympus.com/

#### — OLYMPUS CORPORATION —

Shinjuku Monolith, 3-1 Nishi-Shinjuku 2-chome, Shinjuku-ku, Tokyo, Japan

# 奥林巴斯 (中国)投资有限公司 =

主页: http://www.olympus.com.cn 客户服务中心: 北京: 北京市东城区东长安街 1 号东方广场 W2 办公楼 707 室 电话: 010-8518-0009 传真: 010-8518-1899 邮编: 100738 上海: 上海市天钥桥路 30 号美罗大厦 1106-1111 室 电话: 021-6426-7719 传真: 021-6426-8325 邮编: 200030

#### = 奥林巴斯香港中国有限公司 =

香港九龙尖沙咀广东道 5 号海洋中心 1520-1527 室 电话: 00852-2730-1505 传真: 00852-2730-7976

#### OLYMPUS AMERICA INC.

Two Corporate Center Drive, Melville, NY 11747-3157, U.S.A. Tel. 1-631-844-5000

技术服务(USA) 全年无间断线上自动帮助:http://www.olympusamerica.com/support

= Olympus Europa GmbH =

Wendenstrasse 14-18, 20097 Hamburg, Germany 电话: +49 40 - 23 77 3 - 0 传真: +49 40 - 23 07 61 用户技术服务: 请访问本公司网页 http://www.olympus-europa.com

© 2003 OLYMPUS CORPORATION

Printed in China

VT419804